



HANDLEIDING - MODE D'EMPLOI - MANUAL

WV 800
(722313570)

Mobiele ventilator
Ventilateur mobile
Mobile ventilator
Ventilador móvil

- NL** P. 2 Gelieve te lezen en voor later gebruik bewaren
- F** P. 4 Veuillez lire et conserver pour usage ultérieur
- GB** P. 6 Please read and keep for future reference
- E** P. 8 Lea y conserve para futuras consultas

1. Kenmerken en technische gegevens

- Behuizing: staal
- Schoep: aluminium legering
- Kleur: rood
- Energie sparend
- Grote luchtvolume, laag geluidsniveau
- Gemakkelijk verplaatsbaar

Model	WV 800
Spanning	220 V
Vermogen	350 W
Frequentie	50 Hz
Geluidsniveau	65 dB (A)
Diameter	800 mm
Luchtsdebiet	270 m ³ /min.
Snelheid	720 tpm
Gewicht	49 kg

2. Gebruik

1. Draai de schakelaar ON/OFF om de ventilator in/uit te schakelen.
2. De ventilator kan vlug en effectief vieze geuren of damp verwijderen.
3. De ventilator mag gebruikt worden in ondergrondse kabel-onderhoud, scheepvaart-markering, brandbestrijding, leidingenbouw, olie machines, geneeskunde machines en veel gevaarlijke situaties die een goede ventilatie vereisen.

3. Nota:

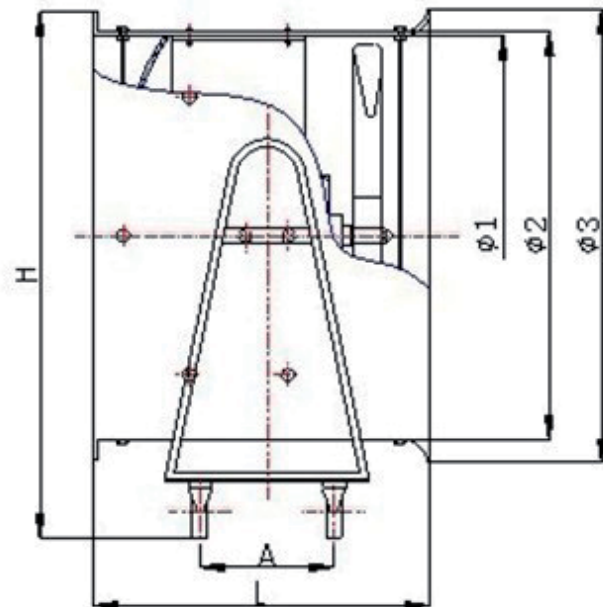
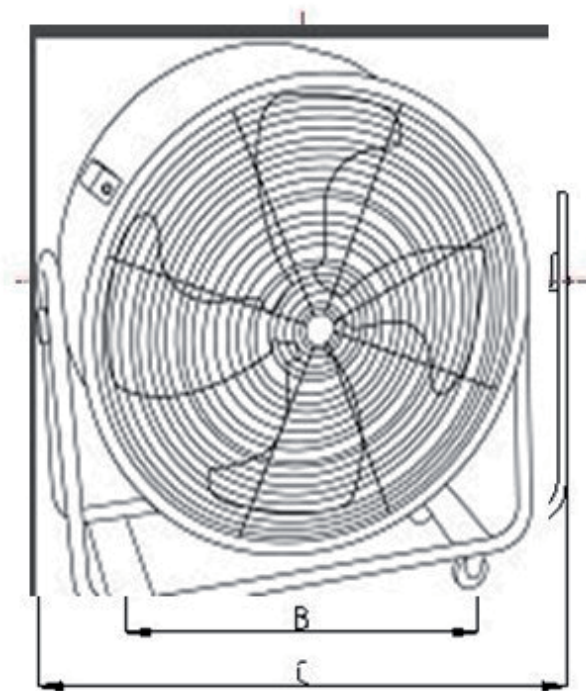
1. Schakel onmiddellijk de ventilator uit bij eventuele afwijkingen tijdens het gebruik.
2. Het apparaat mag niet geplaatst worden in een ruimte waar er belangrijke waterlekken zijn.
3. Het is absoluut verboden een vinger of een fijne staaf in de beschermrooster te doen om kwetsuren en schaden te voorkomen.
4. Kleine kinderen moeten bewaakt worden om zeker te maken dat ze met de ventilator niet spelen.

4. Onderhoud

1. Schakel uit voor het schoonmaken of onderhoud.
2. Maak de behuizing en de waaier schoon met water of neutraal schoonmaakmiddel op een doek. Zorg ervoor dat de motor of andere elektrische delen niet in contact met water zijn.
3. Vraag een vakman om de as te smeren na de ventilator gedurende 1000 uren gedraaid heeft om zijn levensduur te verlengen.

5. Afmetingen

WV800	A	B	C	L	H	$\phi 1$	$\phi 2$	$\phi 3$
mm	280	750	970	370	1045	805	830	885



1. Caractéristiques et données techniques

- Carénage: acier
- Pale: alliage d'aluminium
- Couleur: rouge
- Faible consommation
- Grand volume d'air, faible niveau sonore
- Facile à déplacer

Modèle	WV 800
Tension	220 V
Puissance	350 W
Fréquence	50 Hz
Niveau sonore	65 dB (A)
Diamètre	800 mm
Débit d'air	270 m ³ /min.
Vitesse	720 tpm
Weight	49 kg

2. Utilisation

1. Tournez l'interrupteur sur ON/OFF pour allumer/éteindre le ventilateur.
2. Le ventilateur peut éliminer rapidement et facilement les mauvaises odeurs ou la vapeur.
3. Le ventilateur peut être utilisé dans la maintenance des câbles souterrains, le marquage des navires, la lutte contre les incendies, la construction de conduites, les machines à pétrole, les machines médicales, et dans beaucoup de situations dangereuses nécessitant une ventilation.

3. Note:

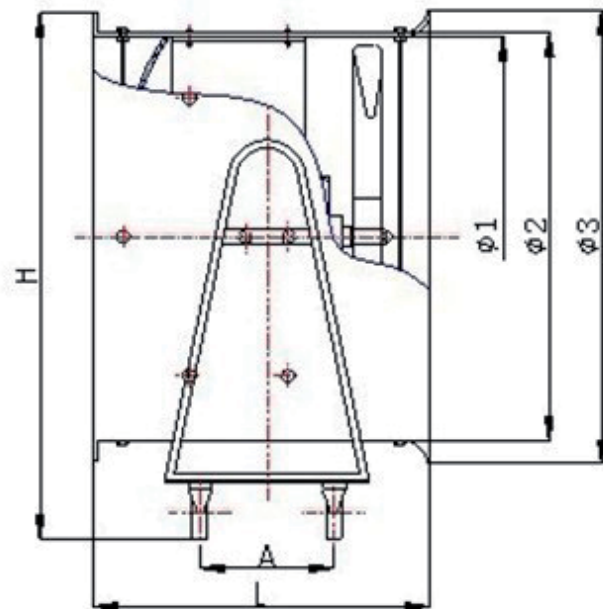
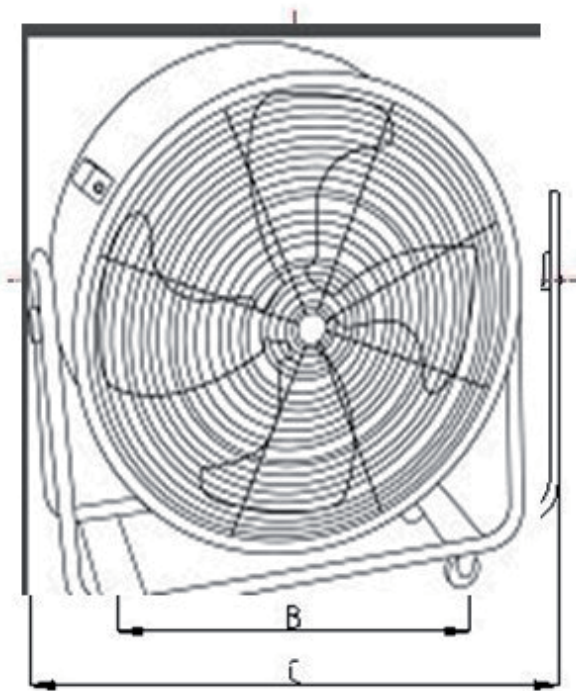
1. Débranchez immédiatement le ventilateur si des anomalies surviennent pendant l'utilisation.
2. L'appareil ne peut pas être installé dans un espace où il y a d'importantes fuites d'eau.
3. Il est strictement interdit de passer un doigt ou un fin bâton dans la grille de protection, pour prévenir les blessures et les dégâts matériels.
4. Les jeunes enfants doivent être surveillés afin qu'ils ne jouent pas avec le ventilateur.

4. Entretien

1. Éteignez l'appareil avant le nettoyage ou l'entretien.
2. Nettoyez le châssis et la turbine avec de l'eau ou un détergent neutre sur un chiffon. Veillez à ce que le moteur ou les autres parties électriques ne soient pas en contact avec l'eau.
3. Demandez à un spécialiste de graisser l'axe après 1000 heures de fonctionnement du ventilateur, afin d'allonger sa durée de vie.

5. Dimensions

WV800	A	B	C	L	H	$\phi 1$	$\phi 2$	$\phi 3$
mm	280	750	970	370	1045	805	830	885



1. Features and technical parameters

- Casing: steel
- Impeller blade: aluminium alloy
- Colour: red
- Energy saving
- Large air volume, low noise
- Easy to move

Model	WV 800
Voltage	220 V
Power	350 W
Frequency	50 Hz
Noise level	65 dB (A)
Diameter	800 mm
Air flow	270 m ³ /min.
Speed	720 rpm
Weight	49 kg

2. Usage

1. Turn ON/OFF switch button to make the unit run/stop.
2. Running the air-ventilation fan can exhaust odours and steam in a quick and efficient way.
3. The WV800 air-ventilation fan can be widely used in underground cable maintenance, shipping marking, fire fighting, piping construction, oil machinery, chemical machinery, medicine machinery and other hazardous situation for ventilation.

3. Note:

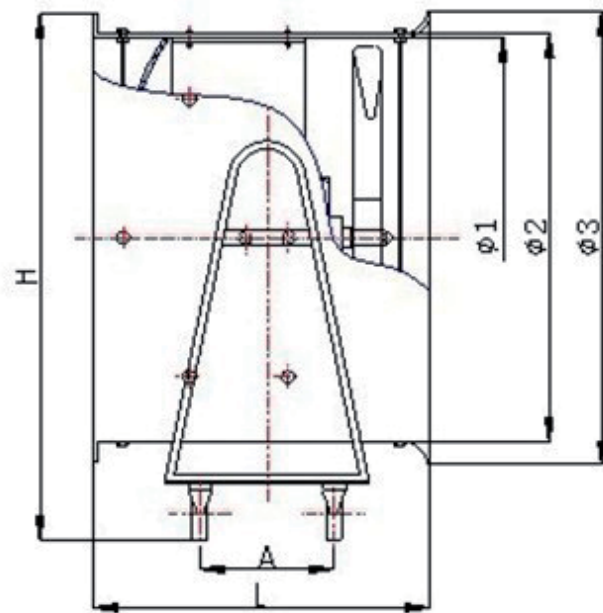
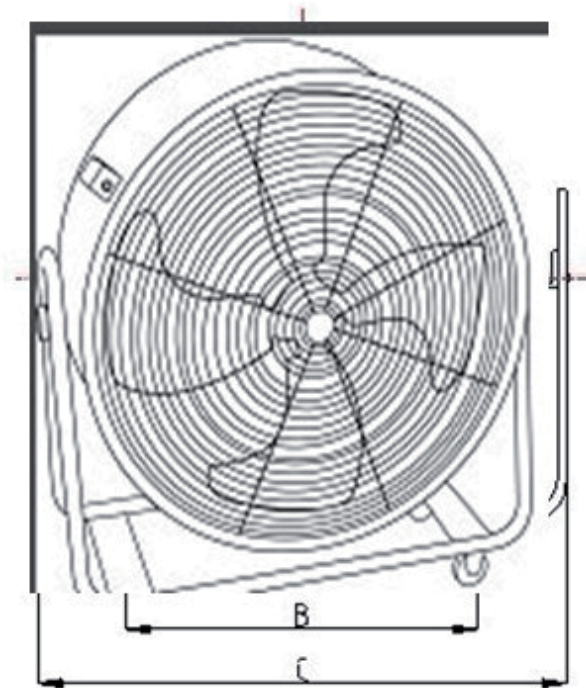
1. Shut off the power urgently when any abnormalities occur in operation.
2. The unit must not be installed at place that suffers from severe water leakage.
3. It's absolutely prohibited to insert finger or thin bar to the safety grille guard for avoiding being injured or damaging the appliance.
4. Young children should be supervised to ensure that they don't play with the appliance.

4. Maintenance

1. Shut off power before cleaning or maintenance.
2. Wipe casing and impeller with care using a soft cloth soaked with water or neutral detergent. Ensure the motor or other electrical parts can not touch the water.
3. Please find a professional maintenance man to rub the lube in machinery axletree after ventilator has used more than 1000 hours, to ensure ventilator has more longer use life.

5. Dimensions

WV800	A	B	C	L	H	$\phi 1$	$\phi 2$	$\phi 3$
mm	280	750	970	370	1045	805	830	885



1. Características y parámetros técnicos

- Carcasa: acero
- Impulsor hoja: aleación de aluminio
- Color: rojo
- Ahorro de energía
- Gran capacidad de ventilación, poco ruido
- Fácil de mover

Modelo	WV 800
Voltage	220 V
Energía	350 W
Frecuencia	50 Hz
Nivel de ruido	65 dB (A)
Diámetro	800 mm
Flujo de aire	270 m ³ /min.
Velocidad	720 rpm
Peso	49 kg

2. Utilización

1. Girar botón ON/OFF para encender/apagar.
2. El ventilador puede eliminar rápida y fácilmente los olores y vapores.
3. El ventilador WV800 puede utilizarse para la ventilación de conductos subterráneos, el transporte marítimo marcado, la lucha contra incendios, la construcción de oleoductos, maquinaria de petróleo, maquinaria química y muchas otras situaciones peligrosas que requieren ventilación.

3. Nota:

1. Desconectar de la corriente con urgencia cuando se detecten anomalías en el funcionamiento.
2. La unidad no se debe instalar en un lugar que tenga pérdida severa de agua.
3. Está absolutamente prohibido insertar un dedo o cualquier otro elemento en la parrilla protectora para evitar ser herido.
4. Mantener fuera del alcance de los niños.

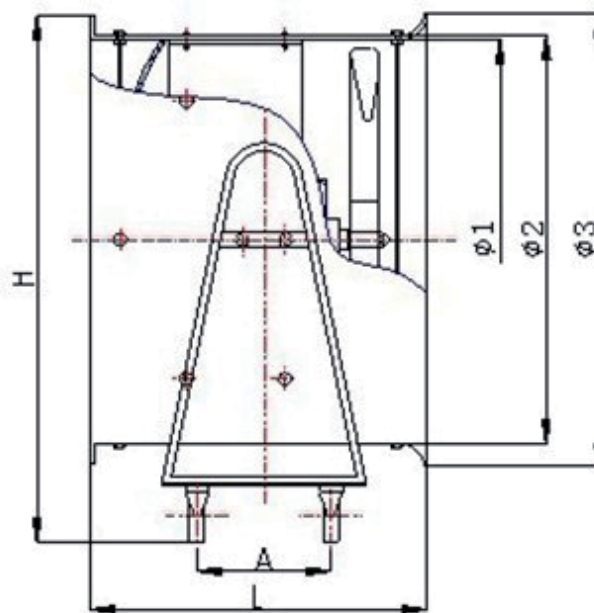
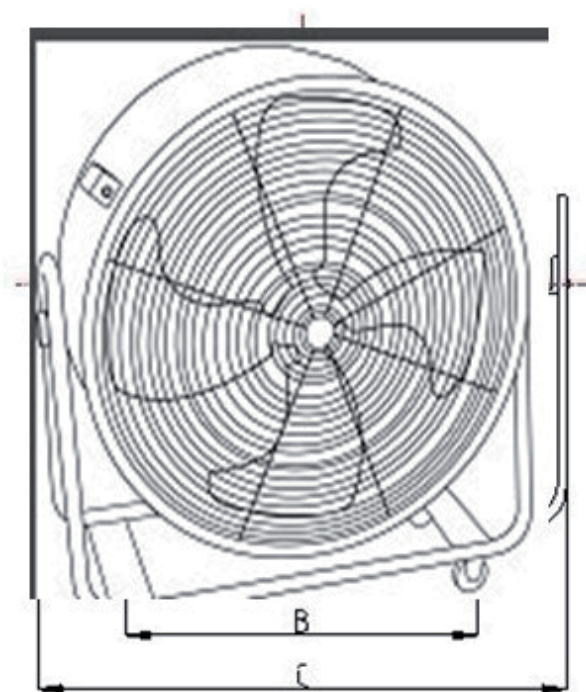
4. Mantenimiento

1. Desconectar de la corriente antes de la limpieza o el mantenimiento.
2. Limpie la carcasa y el impulsor con cuidado con un paño suave humedecido con agua o detergente neutro. Asegúrese de que el motor u otras partes eléctricas no tocan el agua.
3. Por favor busque un especialista para lubricar el eje después de 1000 horas de funcionamiento del ventilador para prolongar su vida.

E

5. Dimensiones

WV800	A	B	C	L	H	$\phi 1$	$\phi 2$	$\phi 3$
mm	280	750	970	370	1045	805	830	885



NL EG conformiteitsverklaring
F Déclaration de conformité CE
GB EC declaration of conformity
E Declaración de conformidad según la CE

Fabrikant/Invoerder
Fabricant/Importateur
Manufacturer/Retailer
Fabricante/Importador

Vynckier Tools nv.
Avenue Patrick Wagnon, 7
ZAEM de Haureu
B-7700 Moeskroen

Aslak S.L.
Salvador Gil i Vernet, 5
Pol. Ind. Can Torres i Can Llobet
ES-08192 Sant Quirze del Vallès - Barcelona

Verklaart hierbij dat het volgende product :
Déclare par ceci que le produit suivant :
Hereby declares that the following product :
Declaro que los siguientes productos:

Product	Mobiele ventilator
Produit	Ventilateur mobile
Product	Mobile ventilator
Producto	Ventilador móvil
Order nr. :	WV 800 (722313570)

Geldende CE-richtlijnen
Normes CE en vigueur
Relevant EU directives
Normativas de la CE

2004/108/EC
2006/95/EC
EN 62233: 2008
EN 60335-2-80: 2003+ A1: 2004+ A2: 2009
EN 60335-1: 2002+ A1:2004+ A11:2004+ A12:2006
+A13: 2008+ A14:2010

Overeenstemt met de bestemming van de hierboven aangeduide richtlijnen - met inbegrip van deze betreffende het tijdstip van de verklaring der geldende veranderingen.
Répond aux normes générales caractérisées plus haut, y compris celles dont la date correspond aux modifications en vigueur.
Meets the provisions of the aforementioned directive, including, any amendments valid at the time of this statement.
Cumple las disposiciones de dicha Directiva, incluyendo las modificaciones vigentes en el momento de esta declaración.

Bart Vynckier
VYNCKIER TOOLS NV



David Sala
ASLAK Machines & Tools

